A. Skuczas Box 445

THE LITHUANIAN SEMI-WEEKLY SAULE (SUN), PUBLISHED EVERY TUESDAY AND FRIDAY

An American Newspaper published in the Lithuanian Language, that circulates thruout the U.S.A., and Foreign Countries. Founded in 1888. Yearly Subscription: United States, $3.00; To Foreign Countries, $4.50. Advertising Rates on Application.

W. D. BOCZKOWSKI - CO.,
MAHANOY AND A STS., MAHANOY CITY, PA. U. S. A.

SAULE
THE SUN.

DU-KART SANVAITINIS LAIKRASZTIS SAULE ISZEINA KAS UTARNINKA IR PETNYCZIA

Prenumerata: Suvienytose Valstijose, $3.00 metams; Kitose Vieszpatystese, $4.50 metams.

Laiszkus ir Pinigus visados siuskite ant szio adreso:
W. D. BOCZKAUSKAS - CO.,
MAHANOY AND A STS., MAHANOY CITY, PA. U. S. A.

No. 94 (ENTERED AT THE MAHANOY CITY, PA., POST-OFFICE AS SECOND CLASS MAIL MATTER.) MAHANOY CITY, PA. UTANRINKAS, 24 LAPKRICZIO 1936 (TUESDAY, NOVEMBER 24, 1936) Wm. D. and Victor L. Boczkowski, Publishers V. W. Boczkowski, Editor. 48 METAS

Isz Amerikos

SENUKAS NUŽUDINTAS PER SAVO UŽVYDUSIA MOTERE.

Los Angeles, Calif. — Auka užvydusios moteres buvo kokis tai Charles Johnson, 91 metu, kuris negalejo vaikszczioti ir sirgo ilga laika. Jo 83 metu amžiaus motere perpjove jam gerkle kada tasai sedejo ant kedes. Po tam baisiam darbui pati sau ateme gyvasti per pasikorima. Motere paliko laiszkeli iszaiszkindama del ko taip padare: "Buvo jis del manes neteisingu vyru per visa mano gyvenima su juom; pragyvenome drauge apie 60 metu bet jis nuolatos mane apgaudinejo ir lakste paskui kitas bobeles."

BROLIS NUŽUDE BROLI UŽ ASEKURACIJA.

Elkhart, Ind. — Lester Slack, 34 metu, papilde žudinsta kuri primena istorija isz biblijos kada tai Kainas nužude savo broli Abliu. Lesteris prisipažino sude buk nužude savo broli Elgy, užduodamas jam truciznos stiklelyje vyno.

Priežastis tosios žudinstos buvo ta, kad geide jis aplaikyti po brolio mircziai tukstanti doleriu apdraudimo, kuris buvo užraszytas ant jo vardo. Už tuos pinigus ketino važiuoti su savo mylima ant geru laiku in Florida. Brolis likos nuteistas ant pakorimo.

ISZMINTINGAS SUDŽIA; KAD VISI TAIP PADARYTU.

Somerdale, N. J. — Už tai kad priverte savo mergina eiti pesczia namo, Joseph Gordon, 30 metu, likos nubaustas ant 30 dienu kalejimo. Gordonas sustojo tamsioje vietoje ir privertinejo mergina ant nemoraliszko pasielgimo, bet mergina nesutiko ant jo žveriszku pajautimu už tai ja iszmete isz automobiliaus ir liepe jai eiti namo peksczia. Eidama sutiko palicijanta ir liepe aresztavoti Juozuka. Kada tasai stojo priesz sudžia ir negalejo užmoketi 25 dolerius bausmes, sudžia liepe ji uždaryti kalejime su prideczku: "Toki žalcziai kaip tu, privalo buti uždaryti kalejime ant viso gyvasczio."

UŽ SAVO GERA SZIRDI LIKOS APIPLESZTAS.

Philadelphia. — Vyrucziai, jeigu važiuojate automobiliais tai nevisados bukite gerais Samaritonais nes patys galite papulti in beda, kaip tai atsitiko su Juozu Sklar, agentas tabako. Sklar pasake palicijai buk jisai su karu pataike in nigerka o kada ja pakele ir norejo nuvežti in ligonbute, toji atsisake jo pagialbos tik melde kad ja nuvežtu namo. Kada atvažiavo prie jos namo, du nigeriai iszszoko isz užkaborio ir ji tere iszsprudo isz jo glebio ir apiplesze ant 383 doleriu o modingo tamsumoje su savo draugais.

KALEDINIAI KLIUBAI SZIMET ISZMOKES 356 MILIJONUS DOLERIU.

New York. — Tieji žmones, kurie czedino pinigus ir prigulejo prie Kalediniu kliubu, aplaikys 356 milijonus doleriu priesz Kaledas. New Yorkas iszmokes 96,500,000; Pennsylvania $36,200,000; New Jersey $31,500,000 ir Massachusetts $26,500,000. Vakaruose bankos iszmokes daugiau kaip septynis milijonus doleriu. Tieji, kurie czedino, džiaugsis ant szvencziu o tieji kurie netaupino, aplaikys nieko.

BADAI MESA LABAI PABRANGS ATEINANTI META.

Washington, D. C. — Myletojai "bifsteikio", kumpiu ir kiaulienos tegul pasirengia ant pabrangimo tosios mesutes, ateinanti meta, kaip pranaszauja žinunai ukystes departamente, kurie sako buk ateinanti meta Amerikoj bus didele stoka visokios mesos ne kaip buvo penkiolika metu adgal. Priežastis stokos mesos yra buvusi sausuma ir stokas paszaro gyvuliams. Isz tos tai priežasties sziadien taip pabrango sviestas, pienas ir suris.

PREZIDENTAS APSZAUKE DEKAVONES DIENA 26-ta NOVEMBERIO.

Washington, D. C. — Prezidentas Rooseveltas, pagal metini paproti, apszauke diena 26-ta Lapkriczio—(Nov.), kad Amerikos gyventojai szvenstu taja diena žinoma kaipo Thanksgiving (Padekavones Diena), kurioje tai dienoje dekavojame Dievui už visas Jo malones mums suteiktas.

Pennsylvanijos gubernatorius iszdave panaszu paliepima del gyventoju szios valstijos.

UŽ TAI KAD NUGIRDE SZUNI, PATI NORI PERSISKYRIMO.

Salem, Mass. — Sudžia Edward O'Brien apmanstineja ka padaryti ir kaip apsvarstyt teisma ant persiskyrimo kuri užvede Elzbieta White, 28 metu, priesz savo vyra kuris pasigere drauge su savo szunim, kas dave labai bloga inspudi del ju triju mažu vaiku. Priežasti padave sekancziai: "Mano vyras mane prikalbinejo kad su juom draugauczia girtuokliszkoje puotoje o kada atsisakiau, nugirde szuni ir pats taip pasigere kad negalejo pasijudint isz vietos."

SENUKAS TURI 115 METU IR DA GALI SKAITYT.

Clat Station, Tex. — Netiketai czionais likos surastas senukas, Buck Evans, kuris susilauke puikaus amžiaus, 115 metu, yra sveikas ir skaito laikraszczius ir knygas be pagialbos akuloriu. Senukas yra nigeris ir gerai atsimena nevalninkysta nigeriu. Gime jis 1821 mete ir gyvena pats vienas, nereikalaudamas paszialpos nuo nieko.

MOTINA ATSIKLAUPE ANT GELEŽINKELIO; SUMALTA SU DVIEM KUDIKIAIS.

Northwood, N. D. — Mrs. Belle Paulson, 30 metu, pasiemus savo metini suneli ir kita szesziu metu Olair, nuejo ant geležinkelio, atsiklaupe laikydama vaikus glebyje ir lauke prisiartinanczio pasažierinio trukio, kuris visus tris sumale ant szmotu. Maszinistas negalejo sulaikyti trukio in laika. Vyrui paliko motere laiszkeli kuriame jo melde kad nepyktu ant jos už tai ir kad jai atleistu jos kalte. Priežastis tojo baisaus pasielgimo motinos nedažinota.

VALDŽIA UŽKALBINO 120 EROPLANU.

Washington, D. C. — Kariszkas departamentas užkalbino 120 eroplanu nuo kompanijos North American Aviation isz Inglewood, Kalifornijos, už kuriuos užmokes arti tris milijonus doleriu. Kožnas isz tuju eroplanu turi motorius po 850 arkliniu pajiegu ir lekia 20 myliu greicziau ne kaip paprasti eroplanai kokius sziadien naudoja.

75 METU SENUKAS APSIPACZIAVO ASZTUNTU KARTU.

Whitesburg, Ky. — Farmeris John C. Brown, 76 metu, ana diena nuvede prie altoriaus asztunta paczia, Mrs. Maggie Roberts, 68 metu, kuri taipgi jau turejo keturis vyrus. Abudu yra da gana sveiki ir džiaugiasi vienas isz kito.

MOTERE NETURI KUOM APSIRENGTI O VYRAS SPORTAUJA.

Philadelphia. — Marijona Bliss, 39 metu, buvo priversta paszaukti savo vyra priesz sudžia kad jis jai nupirktu nors viena žiemini žiupona nes negalejo niekur iszeiti nes neturejo kuom apsivilkti o jos vyras turi net keturis overkoczius ir jai buvo kaltas 142 dolerius už maista. Porele buvo persiskyrus. Sudžia paliepe vyrui iszmoketi visa skola pacziulei arba eiti in kalejima.

Ar Žinote Kad...

‡ Mete 1871 kapitonas Martinas Bates, isz Kentukes, Amerikoj, buvo 8 pedu dydžio ir svere 496 svarus. Apsipacziavo jis taipgi su milžine Ona Swan, kuri taipgi buvo 8 pedu augszczio bet svere 94 svarus mažiau už savo vyra ir apsigyveno jie Sellville, Ohio. Visi rakandai ju name buvo milžiniszki, durys 10 pedu augszczio ir lovos to paties ilgio kaipo ir visi kiti rakandai. Toji milžiniszki pora buvo bevaike.

‡ Artemisa, pati karaliaus Mausolo, isz Cairo, paliepe sudegint savo vyra po jo mircziai, inpyle jo pelenus in stikla vandens ir iszgere kad buti su juom ir po smert.

TRUMPOS ŽINUTES

Bates, Ark. — Keturi anglekasiai likos užmuszti ir vienas mirtinai sužeistas eksplozijoj dulkiu No. 1 kasyklose kurios priguli prie Bates Coal Mining Co.

Frankford, Ky. — Trys vaikai sudege ant smert deganczіam name Januariaus Sheets laike miego ant virszaus, negaledami in laika iszbegti laukan.

Allentown, Pa. — Tarp Jono Tooth, 17 metu ir Stepo Kaczirko, 18 metu, kilo barnis apie slaistas kurios buvo užstatytos girrioje. Kaczorka nuszove ant smert Jona ir likos už tai uždarytas kalejime.

Atlanta, Ga. — Ugnije, kuri kilo szesziu laipsniu name, sudege ant smert trys žmones ir keli skaudžiai sužeisti ir apdeginti.

Scranton, Pa. — Kas tokis nužude 70 metu amžiaus anglini operatoriu E. Schumacker, kuris taipgi kitados buvo kunigu.

Uniontown, Pa. — Automobilius, kuriame važiavo szeszi jauni žmones, likos pataikintas per truki kuris sumale dvi merginas ir viena vaika.

Nanticoke, Pa. — Trys sunus Juozo Stemiczo, Kazimieras, Juozas ir Jonas, prigere Boyds prude, netoli miesto, kada ejo namo ant plono ledo.

Los Angeles, Calif. — Penki nežinomi žmones likos užmuszti kada ju automobilius trenke in konkretine tvora.

Novosibirsk, Rosija. — Vokiszkas inžinierius ir asztuoni kiti vyrai likos nuteisti ant suszaudymo už suokalbi priesz valdžia. Badai Vokietija užprotestavojo priesz suszaudyma Vokieczio.

AR ŽINOTE KAD

‡ Gal nevisi žino kad naujausio budo eroplanas susideda isz 153,600 visokiu szmoteliu ir daliu.

‡ Finiszkas alfabetas, kuris turi tik 21 litaras, yra trumpiauses ant svieto.

THANKSGIVING DIENA.

DEKAVONES DIENA PRIPUOLA SZIMET KETVERGE 26-ta d. NOVEMBERIO.

Budami ir mes taipgi ukesais
Suvienytuju Valstiju republikos,
Laisvos Amerikos gyventojais
Nariais dideles Krikszczioniszkos tautos.
Privalome bent su ja sutikime gyventi
Ir szios szalies paproczius guodoti,
Tautiszkas jos szventes szvensti,
Džiaugsme ir nuliudimuose jas priimti.
Sztai dvideszimta szeszta Lapkriczio
Apvaiksztinesime szvente Thanksgiving Day,
Kad už gerybes Aukszcziausio
Suteiktas sziame mete musu republikai.
Padekavoti Vieszpacziui Dangaus
O po draug melsti Vieszpaties
Kad ta musu szali ir ant toliaus
Teiktusi gintie nuo dideles nelaimes.
Kad laimintu jos vyriausybei
Ir visa sklypa nuo nelaimiu dabotu,
O visai czionaitinei visuomenei
Ramybe ir gerbuvi maloniai suteiktu.
Apart to kiekvienas isz musu
Privalo ypatiszka padekavone sudeti
Sutvertojui Dievui, Tevui musu
Ir Jo palaimos ant ateities praszyti.

Isz Visu Szaliu

PASIKELELEI VIS BOMBARDUOJA MIESTA KURI GYVENTOJAI APLEIDINEJA.

Madridas, Iszpanija. — Pasikeleliai vis bombarduoja miesta be paliovos kuri pradejo apleidinet gyventojai ir lyg sziai dienai jau apie 30 tukstancziai gyventoju apleido savo gyvenimus. Daug žmoniu likos užmuszti ir sužeisti laike tuju bombardavimu.

Anglija pasprieszino priesz uždaryma Iszpaniszku pristovu del svetimszaliszku laivu ir jeigu taip toliaus darys tai bus priversta panaudoti rustu buda ant prispyrimo savo pareikalavimo.

107 METINIS SENUKAS SUDEGE ANT SMERT.

Jendrejevas, Lenk.,— Kaime Lubkoje užsidege grinczia ir tvartas. Deganczioje grinczioje sudege ant smert Aizikas Jakubovicz, 107 metu amžiaus Žydas o kelios ypatos sunkiai apsidegino. Kaime Szadkovicosia, sudege dvideszimts grinczіu, dvi ypatos sudege ant smert ir dvylika sunkiai apsidegino ir likos sužeistais laike ugries.

128 FRANCUZISZKI ZOKONINKAI UŽMUSZTI ISZPANIJOJ.

Vatikano Miestas. — Laikrasztis 'Obsservatore Romano' apgarsina, buk nuo prasidejimo Iszpaniszkos revoliucijos, likos iszžudinti per pasikelelius 128 Francuziszki zokoninkai, apie 50 dingo nežine kur, ir daugelis sužeista kuriems pasiseke pabegti.

ANGLEKASIAI STRAIKUOJE IR NORI ISZEITI ISZ KASYKLU.

Bytom, Lenk., — Asztuoni anglekasiai užsidare czionaitinej kasykloje ir užsispyre joje teip ilgai butie, pakol locninkai nesutiks ant ju pareikalavimu. Kasyklos randasi prie Vokiszko rubežiaus. Pas anglekasius niekas negali prieiti nes užkimszo visus inejimus ir ketina jame butie, pakol neiszkovos ant savo iszlygu.

PRUDAS TRUKO UŽLIEDAMAS 500 NAMU; TUKSTANTIS ŽMONIU ŽUVO.

Osarusava, Japonija. — Trys tukstancziai žmoniu iszkasineja isz molio ir žemes tukstanti žmoniu kuriuos pagavo vanduo isž trukusio prudo. Vanduo užliejo apie 500 namu. Manoma kad daugiau kaip tukstantis žmoniu žuvo. Daugelis isz nelaimingu auku buvo moteres su vaikais. Priežastis trukimo prudo buvo nuolatinis lietus kuris ji pripilde vandeniu. Vanduo nunesze namus kaip sziaudus o su jais ir gyventojus. Nekuriuos lavonus jau iszkase isz dvideszimts pedu gylio kurie radosi pieskose ir molyje.

NAUJAS TIKEJIMISZKAS PERSEKIOJIMAS ROSIJOJ

Soviatai Ketina Rusczіau Uždrausti Gyventojams Atsilankyti in Bažnyczias.

NES TAS KENKIA UŽDEREJIMAMS.

Moskva, Rosija.,— Ant valdiszko susirinkimo virszininku likos nutarta, kad rusczіau imtis prie uždraudimo, kad žmonys sulaikyti nuo atsilankinejimo in bažnyczias ant pamaldu, o ypatingai aplinkinėje Yaroslavo, žiemiu dalije nuo Moskvos. Ant to posedžio likos iszaiszkinta, buk isz priežasties kad dvasiszkieji turi didele intekme ant mužiku kuriuos pakurstineja visokeis budais ant atsilankinejimo in bažnyczias ant pamaldu, tai praeita meta buvo sumažyta užderejimas visokiu gruodu ant 35 procento. Kamisija stengsis sutverti visokius komitetus kuriu tikslas bus atkalbineti gyventojus nuo atsilankinejimo in bažnyczias ir inkurineti mokslaines del jaunesniuju, kuriuosia mokys moksla prieszinga tikejimui. Buiske ir Galiczia dvasiszkieji net pagyre moteres kurios atsilankydavo ant pamaldu ir apleisdavo savo kolektyviszkus darbus ant ukiu kas yra Rosijoj uždrausta. Daugelis dvasiszkuju važineje po kaimus ir mokina žmonis sekancziai: Bukite malonus kaip karveliai, bet kytrus kaip kirmeles, juk Jezusas buvo geru proletarum, sunus Juozapo, dailydes ir darbszczios moteres. Jeigu reike tai aiszkinkite kad Jezus Kristusas buvo vienu isz didžiausiu Socialistu ir Komunistu ir inkveptojas Komunistu Partijos. Pagal Bolszevikiszko laikraszczio, tai 1923 mete, vyru lankesi in bažnyczias 3 procentas ir 26 procentas moteriu. Pagal Bolszeviku tiesas tai tas yra pervirsziniu procentu ir turi butie sulaikytas. Matyt, kad Maskolei pradeda daugiau tiketi ir daugiau lankytis in bažnyczias, ir norints valdžia jiems tai uždraudžia. Nekuriosia redybosia kaimuocziai inirszo ant kamisijos ir gerai apdaužia iszvare isz savo kaimu.

NOREJO PAKART SAVO PACZIA.

Vilnius.,— Marie Kirijanova pranesze palicijai, kada atejo isz ryto in kroma, josios vyras atejas paskui jia, užrakino duris, parmete ja ant grindu, kirto su kumszczia kelis sykius per galva, užmete ant josios kaklo virvia ir pakore ant balkio. Ant josios riksmo atbego kaiminka ir nupjove virve nuo kaklo. Vyras likos uždarytas kalejime. Pagal motereles apsakyma palicijai, tai vyras norejo nuo josios atsikratyti, nes buvo susineszias su jauna motere kuri buvo turtinga naszle. Motere buvo deszimts metu senesne už savo vyra. Tai vis teip buna.

NEŽINOMA SLAPTYBE RUSISZKO PABEGELIO; TUREJO LAVONA KUDIKIO PER 20 METU.

Paryžius, Francija.,— Palicija atidenge nepaprasta slaptybe buvusio aficieriaus, Grofo Kerkoff. Pabego jis isz Rosijos laike Bolszeviku revoliucijos. Neturedamas užtektinai pinigu, gyveno prastam mažam hotelije, mažai su kuom užsiduodavo ir tankiai eidavo pasivaikszcziot in Luksemburgini darža. Keli menesei adgal iszsikrauste jisai isz to hotelio, budamas kaltu už kambareli, palikdamas ten dideli kupara. In kelis menesius veliaus, prisiunte jisai laiszkeli isz Amerika, apreikszdamas savininkui hotelio kad daugiau nesugryž. Po kokiam tai laikui locnininkas hotelio atplesze spyna kuparo, tikedamas jame surasti ka tokio naudingo, kuri galetu parduoti už randa kambarelio, bet vietoje kokiu brangenybiu, surado jame kita skrynute, kurioje radosi mažas iszbalsamavotas lavonas kudikio. Pagal daktaru nuomone, tai tasai lavonas kudikio buvo mires apie dvideszimts metu. Del ko jis turejo su savim taji lavona kudikio, tai nežine, bet manoma, kad tai buvo paskutine atmintis jo szeimyniszko gyvenimo.

MEKSIKAS DALINA DVARUS DEL VARGINGU.

Meksiko Miestas.,— Valdžia konfiskavo apie 50,000 akeriu žemes Torreno distrikte, Coahuila valstijoj ir iszdalino vargingiems žmoniems. Ta žeme valdžia Anglikai ir dabar spyresi nuo valdžios atlyginimo apie tris milijonus sterlingu už užgriebta žeme. Valdžia ne tik užgriebe Anglu žemes, bet ir pacziu Meksikonu, terp kuriu randasi ir keli dvarai, kurie prigulejo prie Meksikoniszku kariszku vadu.

ARKLYS UŽMUSZE KUDIKI.

Lodzius Lenk.,— Kaime Groboszevskoje, atsitiko nelaime, kuri pasibaige su mirczia mažo kudikio. Ant lauko ganesi arklys Vik. Janavicziaus. Arklys gavosi ant lauko kaimyno. Matydamas ta, Janaviczius paszauke in arkli kuris pradejo begti pas ukininka ir taip nelaimingai užbego ant mažo kudikio Marijos, kuriai uždave su kanopoms per galva nuo ko kudikis tuojaus mire.

‡ Rockville tiltas, devynes myles nuo Harrisburg, Pa., yra vienas isz ilgiausiu akmeniniu tiltu ant svieto per kuri pereina Pennsylvanijos geležinkelis per upe Susquehanna. Turi jis 3,830 pedu nuo Rockville miestelio lyg Merrysville. Tiltas turi 52 pedas ploczio ir 48 paramas. Ant jo pastatymo sunaudota net 440 milijonu svaru akmens. Anttilto randasi keturi kelei geležkeliu.

Kas Girdet

Nekarta girdime žmonis kalkalbant: kiek yra vertas motores patogumas?

Ant tojo klausymo atsakymas yra — 40 tukstancziu doleriu.

Pana Eileen Wenzel yra giliukninga mergina, kuri tokia suma aplaike už netekima savo patogumo. Apskunde ji koki tai Louis J. Ehret, isz Milwaukee, Wis., ant 50 tukstancziu doleriu, už tai kad su automobilium pataike in ja ir subjaurino jos patogu veideli. Sudas jai pripažino 40 tukstancziu doleriu ir buvo ji isz to užganadinta.

—::—

Daug randasi tokiu vyru kurie baisiai neapkenczia kada ju motere juos apdovanoja su dukrele, vietoje sunelio, kaip tai padare Steponas Kluborg, ligonbuteje Kenosha, Wis., 29 metu, kuris atejo in taja ligonbute atlankyti savo serganczia pacziule, kuri ketino savo Steponeli apdovanoti nasledninku. Po keliu valandu laukimo, atejo pas ji dažiuretoja ligoniu apreikszdama jam kad jo pacziule ji apdovanojo.... dukrele.

Žinoma Steponukas tikejosi kad garnys atnesz suneli. Baisiai tuom perpyko ir pradejo keikti garni visokiais budais ir žodžiais kuriuos czionais negalima paantrint.

Isz tokio jo pasielgimo buvo nuvežtas in palicijos stoti. Bet matyt jog sudžia taipgi buvo tu pacziu pažiuru ir gal jis taipgi savo gyvenime buvo užpykes ant garnio už toki szposa ir paleido Stepona ant liuosybes kuris prižadejo kad ateityje pasielgines malsziau ligonbuteje ir bus užganadintu isz to kuom ji pacziule apdovanos kitu kartu.

—::—

Nekurie žmones tvirtina kad su padidejimu visokiu masziniu, sumažeja darbininkai. Bet pagal apskaityma William J. Cameron, virszininkas Fordo automobiliu dirbtuveje tai kuo daugiau kompanija iszleidžia automobiliu, tuo daugiau darbininku reikalinga.

Cameron sako kad sziadien automobiliu pramoneje dirba daugiau žmoniu ne kaip septyni metai adgal. Tvirtina jis, kad 30 metu adgal padirbimas vieno automobiliaus, kuris tada kasztavo 15 tukstancziu doleriu, sziadien tokis pat automobilius kasztuoja tik 480 doleriu.

Mete 1929 reikejo 74 darbininku del padirbimo vieno automobiliaus kas diena, o sziadien reikia ju net 99. Sziadien reikalauja daugiau žmoniu ant padirbimo naujausios mados automobiliaus, yra geriau ir sanžiningiau padirbami ir todel yra geresni kaip buvo deszimts metu adgal.

—::—

Tulas kriauczius (Lietuvys), Baltimoreje, kuriam nubodo gyvenimas, isz priežasties nepasisekimo biznije, sumane pasikarti. Ant giliuko in laika ji užtiko kabanti jo motere kuri sustojo prie kabanczio ir su dideliu nusistebejimu paszauke:

— Ka tu Czali darai, kam tu pasikorei už pažasczių?

— Matai, duszele, — atsake Czaliukas, — jau bandžiau pasikarti už kaklo bet psiamac per daug virve man suverže kakla todel bandžiau lengviau pasikart...

—::—

Europiszkuose laikraszcziuose skaiteme jau kelis kartus apie ginczus tarp žmoniu, ant katru kapiniu numirelis turi but palaidotas ir kokio jis buvo tikejimo kada buvo gyvas.

Sztai ana diena mire Varszavoj, Lenkijoj, kariszkas virszininkas, kokis tai Neuman. Tasai ergelis atsidure net in pavietava suda nes szeimyna Neumano tvirtino kad priesz mirti jis buvo Žydu. Jo draugai tvirtino buk jis priesz mirti buvo Kataliku. Kariszkas komisartas tvirtino buk lavonas turi buti palaidotas ant kariszku kapiniu nes jis buvo kareiviu.

Juk del mirusio tas visai neapeina, kur jis bus palaidotas bet del gyvuju — tai kas kita.

Nežiurint kur busime palaidotais po smert ir kokis tai bus ženklyvumas už 50 arba 100 metu, tai žmones tada visai apie tai nesirupins.

Kiek tai senoves kapiniu jau likos užpustytos per amžinas pieskas? Panasziai bus ir ateityje. Juk po smert visi susieisime in viena vieta kur ji nebutu.

—::—

Szio menesio 22 diena suejo lygiai 50 metu kaip pradejo organizuotis musu sziadien didžiausia ir turtingiausia organizacija — Susivienijimas Lietuviu Amerikoje. Ta diena lygi bile kurio musu, 50 metu sulaukusio, gimtadieniui. Ji yra brangi ir minetina.

ISZ LIETUVOS

MOTERIS KURI RENGE IR VALGYDINO DUSZIAS.

Neseniai netoli Kaisziadoriu atsirado sena moteris Svetlauskiene ir pradejo visus intikinti, jog ji susikalbanti su mirusiuju dusziomis ir tarpininkaujanti tarp Dievo ir pasaulio. Ji aiszkino, kad ir mirusiuju duszios reikalauja gero maisto, rubu, net pinigu. Lengvatikiu žmoniu atsirado. Daugelis nesze daiktus, maista, idant szi "tarpininke" perduotu ju mirusioms giminems. Kaimiecziai nesze daiktus, o moteris vis sake, kad ju giminiu duszios dar daugiau reikalauja. Vieno ukininko dukte buvo likusi sierata. Jos tevas buvo neseniai mires. Karta ta mergaite susapnavo teva. Mirusis bare ja, kam ji, jam gyvam dar bunant, su juo blogai elgusis. Kita diena mergaite jau buvo pas burtininke. Reikia jo dusziai perduoti geru rubu ir maisto, atsake burtininke, iszklausiusi mergaites skunda. Toji mergaite irgi nesze Svetlauskienei produktus, ir vis geresnius, kad szi perduotu juos tevui. Kai kurie duszioms kyszius davia žmonelei pradejo reikalauti isz Svetlauskienes kad ji ka konkrecziau apie mirusiuju duszias pasakytu. Kadangi sene nieko negalejo pasakyti, tai reikalas pateko teisman. Kaisziadorio apyl. teismas nubaude Svetlauskiene 3 men. kalejimo už sukcziavima. Sprendimu ji liko nepatenkinta ir padave skunda Kauno apyg. teismui. Czia ji aiszkinosi kad nieko neapgaudinejusi; žmones patys jai nesze maista už invairius patarimus ir pan. Apygardos teismas Svetlauskiene iszteisino. Tada prokuroras padave kasac. skunda vyr. tribunolui. Szis teismas prokuroro skunda peržiurejo, bet sprendimo paskelbima kelioms dienoms atidejo.

KRUVINAS ATSITIKIMAS.

Plunges vals., Viesztavenu kaimo Vinco Szakinio tevas, gimes 1835 mete, ir mires 1916 m., pasakodavo, jog priesz paleidžiant valstieczius isz baudžiavos, žymesnieji Plunges valsczaus ukininkai, nebepakeldami ponu skriaudu, eme prieszintis ir ponu nebeklausyti. Plunges savininkas grafas Zubovas ir jo komisorius Nagrodzkis kreipesi in Rusu valdžia, praszydami numalszinti nepaklusniuosius. Tuojau in Plunges miesteli atvyko žandaru pulkininkas su penkiais szimtais kareiviu ir suszaukes in miesteli visus valsczaus ukininkus baudžiauninkus, sustate juos eilemis miesto laukuose prie Kuliu ulyczios, kur dabar Tamoszauskienes namai. Tarp eiliu pastate suola, atveže vežima žaliu beržiniu rykszcziu ir paverte jas prie suolo. Ponu ir kamisoriaus nurodymais buvo szaukiami vardais ir pavardemis ukininkai. Paszauktasai turejo iszeiti isz eiles, o keturi kareiviai griebdavo ji, parversdavo ant žemes, numaudavo kelines ir paguldydavo ant suolo. Tada du tyczia parinkti stipresnieji kareiviai, žandaru pulkininkui komanduojant ir jam skaitant kirczius, be pasigailejimo tvojo rykszteniis. Vienam tekdavo deszimts, kitam dvi, kitam penkiasdeszimts rykszcziu. Plakamieji kaukdavo ne savo balsais, kol pritrukdavo žado, arba kol netekdavo samones. Tuos, kurie nuplakti nebegaledavo atsikelti, kareiviai, kaip koki maita, nuversdavo nuo suolo ir palikdavo guleti ant žemes. Eilese stovintieji giedojo: "Szventas Didis, Szventas Galingasis!" Bet tasai "galingasis" ju neužtare ir kruvinuju budeliu nenubaude. Tuo kartu liko nuplakta penkiasdeszimts ukininku. Szi rykszcziu. Plakimas invykdy atsitikima pasakojes, Szakinio tevas, pats stovejes ukininku eilese ir viska savo akimi mates. Panasziai 1930 m., atpasakojo ir 78 metu amžiaus Juozas Petrauskas, 60 metu isztarnaves Plunges dvare kumecziu. Szis atsitikimas gana smulkiai pagal žmoniu atsiminimus ir dokumentus apraszytas P. Rusecko spausdinamoje "Baudžiavoje." Isz apraszymo matyti, jog tas plakimas invkdytas 1862 m., akyvaizdoje 700 ukininku. Iszplakti dvideszimt keturi vyrai ir dvi moterys. Isz viso inkirsta 1,410 tas del to, jog, baudžiavos panaikinimo manifesta paskelbus, valstiecziai dar dvejus metus turejo atlikineti baudžiavos prievoles. Daugelis baudžiauninku nenorejo tu prievoliu atlikineti ir atsisake ponu klausyti. Ukininkams bausti buvo siuncziamos baudžiamos kareiviu ekspedicijos. Vien 1861 m. Kauno red., tos Ruszies mine padare 117 kruvinu invykiu.

A. J. Sakalauskas
LIETUVISZKAS GRABORIUS
Pirmos klasos patarnavimas
❖ Ofisai Dviejose Vietose ❖
331 W. Centre St., Shenandoah
Telefonas, Dial, 2-1512
411 E. Pine St., Mahanoy City
Telefonas, 501

BAUSME DIEVO

—*—

Baisi tai yra apysaka kuria czion apsakysiu, apysaka apie baisia piktadaryste ir apie navatna bausme Dievo. Toji apysaka yra padavimas isz labai senu laiku.

Szale kaimo, stovinczia pakalneje prie upes, buvo augszta stati uola, ant kurios niekas neaugo. Buvo ji nuoga ir biedna kurioje buvo iszkaltas keles vedantis in dvarpija, kuri ant virszaus tosios uolos stovejo. Kas ja pastate, nežinia, sziadien vos erelei taip augsztai gali dalekt. Kitose vieszpatystese daugiau ypatingai prie upes Reno, daugiau tokiu dvarpiliu paregesite. Ten senoves gadynese slapstesi turtingi baronai ir ne viena karta iszpuolinejo jie ant keliaujancziu, apipleszinejo kupczius arba liepdavo iszsipirkt kiek paskirta. Buvo tai amaras duotas nuo Dievo, tieji niekadejai kareiviai kurie toli aplinkineje lupimais žmonis vargino ir budavo jog jaigu katras kupczius norejo be pavojaus keliaut, tai nusamdydavo galingesni už kitus ir tasai su savo vyrais praleidinejo su sargysta. Karalei labai raukesi ant tokiu nedorybiu.

Dejosi Lenkijoje ir Lietuvoje, toki razbajej, norints ne taip tankus kaip kituose sklypuose, nes mat tos dvi tautos, kad užklupt ant menkesnio, turejo sau už dideli negražuma. Per placzius laukus ir begalines girrias keliavo musu kupszei, be baimes negu kitur isz Vokietijos, isz Rusijos, isz Vengrijos, isz Turkijos o navet ir isz Azijos traukesi dideli kelei del kupcziu. Vienas tokis kelias ejo per Krokava lyg Szležinges ant Vroclavo nes Szležingeje netolimuose kalnuose slapstesi pleszikai atsivilkia isz kitu szaliu Vokietijos. Sziadien Szležinge yra gražiaplinkine; derlingi laukai ir puikios žalios pievos, miestai pripildinti gyventojais ir visi sau linksmai gyvena.

Tada ne taip ten buvo, apie ka asz jums apraszau nes atsitiko tas Szležingeje. Primenam jog netoli nuo kaimo stovejo ant plikos uolos dvarpilis kuriame gyveno jaunas ponas kuris Vokiszkai vadinosi Hansas o musiszkai, Jonas. Buvo tai patogus vyras, drutas bet laukiniu paprocziu, staigus, apie gerove žmonijos nepaisantis. Jo vardu motinos baugino savo vaikus o ir suaugia aplinkineje sergejosi kaip velnio. Isz visur valkatai visoki turejo užsilaikyma ir prieglauda tame dvarpylyje. Su niekuom tasai kareivis nedraugavo kaip tik su lygiais sau, su kuriais per naktis lebavo, paleistuvavo ir taresi ant nauju ir bjauriu užpuolinejimu.

Iszjuokinejo isz pamokinimu kunigu, pliovojo ant Dievo, iszjuokinejo isz pabažnu žmoniu ir bjaurumas ju daeitinejo lyg paskutiniam laipsniui jog viena karta Hansas, paregejas viena zokoninke, užsispyre ja suviliot del saves. Bet zokoninke jo prikalbinejimus atmete, per ka inerzintas, surinko savo draugus, užpuole ant klioszto-riaus ir pagriebe ja in savo dvarpija. Pargabeno per prievarta kuniga, priverte ji, kerszindamas smerczia, jeigu neduos jam szliubo su zokoninke,

KAREIVIAI ISZBANDO GAZINES MASKAS.

Laike manevru New Jersey kareiviu, 303-kemikaliszkas regimentas iszbandinejo gazines maskas. Manevros atsibuvo Camp Dix, artimoje Wrightstown, N. J.

Ne ilgai džiaugesi niekadejus nes nelaiminga zokoninke tapati vakara numire. Už ta baisu prasižengima užsitrauke ant saves rustybe Dievo. Tuojaus ant rytojaus kapelonas klosztoriaus, isz kurio Hansas pagriebe zokoninke, pabarszkino in broma dvarpiles ir pareikalavo pasikalbejimo su ponu. Inleistas po ilgam laukimui apsake jog ateina nuo perdetines zokoninkiu ir atnesza nuo jos svarbia žinia.

Klause-gi temingai Hansas o kunigas taip kalbejo: Tai, ka pasakysiu, ketino pasilikt slaptybeje ant visados nes kunigaikszti prisiekiu jog jokis žmogus nedasižinos. Bet jeigu jau daug-galis ponas mislinai dasileist tokios piktybes, kuria tiesos svietines ir tikybe kaipo szvent-vaginga prasižengima paniekina ir jeigu gražus perdestinejimai, rodos ir praszymai negalejo nuo to atvest, perdetine velino užtraukt ant saves nusidejima peržengima sulaužymo prisiegos, kuria asz nuo jos nuemiau, temindamas ant svarbiu aplinkenybiu, nuemiau taja prisiega negu turejo slept priesz daug-gali pona taja slaptybe kuri gali ji nuo baisiausio prasižengimo apsaugot.

Czia Hansas prisislinko artyn klausydamas nekantriai. Kunigas-gi pradejo taip: Gal nežinai daug-galis pone, norints tai da žmoniems atmintyje neiszgeso jog tevas tamistos vede gyvenima lengva o tiesiog pasakius, paleistuvinga. Užmirszo savo paczia o motina pono ir paslaptai mylejo kitas. Sztai vaisium tosios meiles buvo mergiuke kuria motina, apleista per tavo teva, priesz smerti, budama dideliam varge, atidave ant auginimo perdetinei in kliosztori.

— Ir kas stojosi su taja mergina? — paklause su nerimasczia Hansas.

— Mergina, — trauke pamaželi kunigas, — turejo dideli paszaukima in zokona, na ir likosi ja.

— O toji zokoninke?..

— Yra czion, dvarpilyje, pas pona.

— Po velniu, — paszauke Hansas, — ka kalbi, ar turi davadus ant to?

— Nera jokiu, kaip tiktai metrikai gimimo ir sztai ponui sudedu in rankas.

— Po velniu, — net žviege ponas, — gal velnei ant manes susitare, — ar žinai ka, kunige, asz su taja zokoninke susivinczia vojau bet ji isz sarmatos numire.

— Jezau, Marija, — paszauke su baime kunigas, tegul buna prakeiktas tas dvaras ir visi tieji kurie jame gyvena — ir tai pasakes iszejo palikdamas Hansa rodos perkunu iszmuszta.

Jauna pona sueme visoki iszmetinejimai. Akyse jo stovejo kaip zerkolas visos bjaurybes per ji padarytos ir niekur negalejo surast del saves atsilsio ir ramumo. Paklausykite kas toliau su juom atsitiko, pagal žmoniu apsakyma.

Viena karta, kada jis buvo apimtas laukiniu kvailumu, sedejo savo dvare, rymodamas ant ranku, atnesze jam senas jo tarnas, kuris tiktai vienas dvare pasiliko, o tai buvo kukorius, dideli unguri—žuvi, pagauta prude. Žuvis buvo didele ir navatna, jog niekas da nebuvo tokios mates bet Hansas nedirstelejas ant jos, valge ant vakarienes. Kukorius pasteliavo kaip reikia ir kada padave ant stalo, Hansas paragavo ir taip jam patiko jog nepasijuto kaip visa suvalge.

Tuojaus jis pajuto savyje navatna atmaina, rodos kad jaunesniu stojosi ir rodos jog didelei persimaine. Iszbego staigai isz pakaju, perbego per soda, nusidave in girria ir atsisedo pasilset. Jam nudave jog medžiai tarp saves ka sznabžda ir paukszcziai garsiai kalbasi. Persigandes nubego in laukus bet ir tenais navatni vaidulei ji genasi, žiurejo jam in akis, duzge ausyse, juokesi szale jo, cype ir pamegždžiojo. Tai viena karta girdi koki verksma kuris jam baisei instrigo in pomieti. Dairosi, sztai czia isz tos paczios szalies kas tokis pro ji szvystelejo, tai vela baisus levas pasirode. Czia vela praeina pro ji kunigas ir užmeta keiksma bet tas keiksmas rodos kaip ilgas szniuras o tasai szniuras rodos baisios esybes užmestos jam ant kaklo ir nori ji užsmaugt.

Paszoka, purtosi, trina sau akis, mislina jog miega bet nemiega, viska mato, jauczia ir girdi, viskas jam iszsiaiszkineja ir baisei ji vargina. Sugryžta-gi in dvara, czia vela subundina visztos, antys, kurkes ir kitoki naminiai paukszcziai, plesdena su sparnais ir žmoniszkais balsais szaukia baisiai o senas gaidys užleke ant tvoros ir plesdendamas su sparnais pradejo kalbet:

— Nelaime didele piktadariui! Kada saule nusileis, nugarmes skradžiais dvarpile ir nebus ne ženklo toje vietoje kur pildesi didžiausios piktadarystes.

Drebeamas, rodos su sumaiszytu protu, girdejo tuosius žodžius jaunas Hansas ir rodesi jam jog ji bundina paskutine triuba arkaniuolo. Aplinkui ji buvo girdet cypimai, kurksejimai, sznypsztimai, murmejimai ir paukszcziai naminiai ir kregždes ir žvirbliai gailiai cirpino apie didelius nusidejimus jauno pono. Tuom laik saule nusileido pamaželi, tiktai da spinduliai raudonavo isz tolo. Jauna pona užpuole didelis nerimastis ir baime, apleido ji pajiegos, nežinojo ka pradet. Tame gaidys užszoko da karta ant tvoros ir paszauke:

— Jau saule nusileido ir murai truksta. Kas nori prasisaugot, tegul paima arkli ir bega kaip vejas nes nepoilgam suteszkes dvarpile, kuria sunkina baisus nusidejimai.

Ir vela pasiantrino navatni balsai, cypimai, staugimai, kurkimai ir visi paukszcziai, naminiai ir laukiniai pasikele augsztyn ir urmu isz dvaro iszleke. Tada jaunas ponas nubego greitai in arklinyczia, iszvede arkli o jauczia jog žeme po jo koju dreba. Murai truksta, griuva kaminai, teszka langai o tvartuose girdet baisus baubimai ir riksmai gyvuliu, kurie nori nutraukt saitus ant kuriu prirészti kad prasiszalint nuo nelaimes.

Jau ponas sedo ant arklio, jau paleidžia begt zovada, kad sztai priszoka prie jo kukorius, iszbales ir persigandes, praszo su aszaromis pono idant ji paimtu su savim. Nenori girdet praszymu, bet tarnas griebe už kamanu ir arkli sulaikinejo. Nuvarinejo ji ponas, tas laikosi drucziai o czia žeme kas karta drucziau dreba ir murai labiaus poszka.

— Leisk mane! — reke ponas kaip apsvaiges.

— Nepaleisiu, — paimk mane drauge su savim, nes peksczias ne spesiu pabegt.

— Paleisk, po velniu... — ir toje valandoje isztraukes karda isz makszties, kirto su juom ir ranka tarno pasiliko kybot ant kamanos. Isz nukirstos rankos aptiszko kraujais arklys ir raitelis; tame griuvo vienas isz boksztu su dideliu trenksmu!

Paszoko arklys piestu, nukrate nuo saves raiteli ir pabego pats vienas. Ponas ir tarnas puole ant žemes. Tame baisus dundejimas, panaszus in griausma, apkvaitino abudu, pajuodo dangus, ant uolos virszunes pakilo stulpas dulkiu o isz baisios dvarpiles pasiliko tiktai kruva griuvesiu.

Žmones isz aplinkines parodineja da ir sziadien su baime ir apsakineja piktybes kurias Dievas taip labai nubaude.

REIKALINGI DU VYRAI ANT FARMOS.

Gali but ženoti ar singeliai, vienas kad galetu varyt troka ir vežti produktus in miesta ir pardavinet o kitas už pagialbininka. Pirmoje gromatoje paraszykite ka mokate ant farmos dirbti ir kokias maszinas galite varyt ir pataisyt ir kiek algos noresite ant menesio. Ar ženotas ar singelis, kiek metu, kiek augszczio ir kiek sveriate. Darbas ant visados ir gera mokestis del gerai darba atliekanczio. Katrie netoli gyvenate atvažiuokite o pasikalbesim ypatiszkai. (2t.

Andrew Abraczinskas,
R.F.D. No. 1 Catawissa, Pa.

❖ ❖ ❖
Skaitykite "Saule"
❖ ❖ ❖
666 sustabdo PERSZALIMA ir KARSZTI pirma diena Galvos Skausma
Gyduole-Tabletai. in 30 minutu
Mostis-Nosini laszai. Gausit aptiekose
Bandykite "Rub-My-Tism" liniments

NEKALTA

Glamonejo ja motina. Mylejo kaip savo gyvasti tevas. Vienturte buvo namie numyleta. Kudikiszkas amžius, paprastai berupestingas, in miega panaszus nes jis nežiniomis prasigyvena, — nuplauke jai kaipo pasakiszki dumojimai, be jokio debeselio. Aszaru blakstienosjai niekados neiszspaude. Jokia liga niekados neatlanke jos pukines loveles.

Nors gimdytojai nebuvo perdaug turtingi bet ir ne biedni, del mielos dukters vienok nieko netrukdavo.

Pirmiausia su zobovelemis, po tam suknelese, valgiu iszsirinkime — visame kame norejo padaryti ja laiminga, savo miela kudiki.

— Tegul jai nieko netruksta — kalbejo tevas.

— Neturi turto, — nežinia kaip savo gyvenime tures — tegul nors dabar turi visiszka užsiganedinima, gerbuvi ir kudikiszka laime.

Tai-gi jos veidelyje matesi vienas nusiszypsojimas, atvertos luputes linksmybe kvepejo ir dusavo, akys placziai atvertos žiurejo ant svieto, kaip ant dideles eglaites zobovos, abelnos del visu vaiku.

Tevas buvo daktaru mažame miestelyje. Uždirbdavo nedaug bet gyveno ramiai ir galejo duoti dukrelei gražu iszauklejima ir kuoaukszcziausia moksla.

Augo vaikelis del gimdytoju suraminimo, augo del laimes, kas karta vis gražesne o visi jai pranaszavo dideles laimes kada iszeis už vyro nes isz tikro mergaite buvo patogi, gera ir iszmintinga.

Miestelis buvo mažas, neszvarus, Žydiszkas, pilnas bakteriju. Raupai buvo sena liga tokiame kulturaliszkame miestelyje, taigi ir daktaro nameli aplanke, iszkoneveikdama szlakais stebuklingai gražu mergaites veideli. Ak, kaip tai vaikelis nuliudo kada po ligai pirmu sykiu in veidrodi pasižiurejo. Liudnumas tamsus, apsidebesiaves užsedo jai ant burniukes; asztuonis metus jau kadangi turejo tada ir atjaute instinktyviszkai savo yda.

O dabar!

O dabar veidelis balo nes duszyte liudo, kada vaikai isz kiemo, pikti, kaip laukiniai žvereliai rekaudavo: raupuota! raupuota!..

Ir tasai liudnumas neužtarnauto skausmo paliko ant visados ant panaites veido. Sidabrinis juokas isznyko nesugražinamai...

Gimdytojai isz pradžios pakampemis verkdavo o po tam taip sau aiszkiho nelaime berubežineje meileje prie savo vaiko: "apibjaurinta tai teisybe bet maloni, gera, kaip aniuolas, szposauninke isz prigimimo, suteiksime jai moksla kokio tiktai geis, tai gal taip bus laiminga, nei kad butu buvus kokia svieto dama, kuri visur valkiojasi, o po tam negražiai viskas pasibaigia — sugrieszija."

Taigi, mergaite iszsiunte in sostapyle ir tenai samdyta geriausi profesoriai, geriausios mokytojos.

Panaite daila pamylejo, labiausiai muzika, tai-gi ji gana anksti atiduota in konservatorija. Mokinosi puikiai, grajino gražiai.

Kad czia tuo tarpu umai... Tevas numire... Važiuodamas lietinga diena pas ligoni perszalo, gavo sziltine ir numire. Numire szeimynos tevas, su juom sykiu numire ir ju gyvenimo szaltinis visos inplaukos. Paskui verke ant grabo ilgai ir sieratos sugryžo namo.

O dar paskui pardave dali rakandu ir taip surinkus sziek tiek pinigu persikele in didesni miesta.

Motina isz tos nelaimes netekus vyro ir neturedama kuom pragyventi, gavo melancholija ir negalejo po tam jau užsiimti jokiu darbu.

Tai-gi dukrele, neseniai glostomas ir laimingas vaikas, paskui panaite, einanti ramiai prie savo mierio emesi karsztai už darbo.

Tesesi taip pilkos dienos, vienodos prispaudimo valandos, nuobodžios muzikos gavimu ir prasimankstymu. Kelios deszimtys rubliu, uždirbtu negražiomis ir szaltomis dienomis, užgrajytu, užprakaituotu, kaip tik palaike poros moteru gyvastis ir jos reikalus, be ko negalima kiekvienam apsieiti: namus, valgi, skalbima, kura, szviesa.

Ir daugiau nieko.

Bego metai. Metai baisus, nesauleti, neatmainomi, visados su vienu ir tuo pacziu nelaiminguoju likimu. Tik viena per metus szvente joms buvo atmintina, kuri pertraukdavo kentejimus be jokios kaltybes: tai tevo smerties diena.

Kas metai važinedavo ant kapu. Isz to menko uždarbio per metus jos surinkdavo kokius trisdeszimts rubliu, kad butu galima nukeliauti in gimtini miesteli nors ant poros valandu laiko, pasimelsti ant grabo, padeti ten nors prasta vainikeli, duoti kunigui rubli ant Misziu ir kuogreicziausiai gryžti atgal nakties trukiu kad neperleisti dykai dienos ir nepalikti ant szalies turincziu muzikos lekciju visados treczios klasos vagonuose.

Tevo smerties diena pripuldavo pavasaryje, Balandyje, o tuose metuose žiemos laike motina sirguliavo ir paczedumo nebuvo galima padaryti. Kad tuo tarpu smerties atminimo diena artinosi.

Nutare moterys padaryti žingsni labai bloga, labai pasibjauretina: nuneszti lombardan sena laikrodeli mirusio tevo, atminti, kuria laike nuolatos, kaip kokias relikvijas. Tai buvo didelis vyriszkas auksinis laikrodelis, su vienu dugneliu ir po draug vienatinis vertes daigtas, koki jos turejo; visi brangesni dalykai jau seniai buvo parduoti, arba užstatyti ir jau prapuole.

Su suspausta szirdžia nuejo biedna mokytoja in lombarda su relikvija, kad už ana gauti pinigu ir po tam su juos padaryti kitokia ant grabo relikvija — pasimelsti.

Nežiurint praszymu, maldavimu taksatorius davinejo tiktai penkiolika rubliu.

Drumstesi jai galvoje: imti, ar neimti.

Neimti tai reiszkia atsakyti sau ir motinai pirmu sykiu brangaus kapo aplankymo. Iszgirdo tuo tarpu, kaip per miega, užgrabini tevo balsa, besiskundžianti, kad vienatines brangios esybes ji apleido, kad atmintis apie ji anose pražuvo.

Imti!

Bet kur ji ims dar septynis rublius?

Machinaliszkai pasake taksatoriui; gerai paeme numeri, prisiartino prie kasos langelio.

Sedejo czia senas žmogelis su susuktais nuo pinigu skaitymo rankos pirsztais. Priesz ji kruvos aukso, sidabro, banknotu cielos eiles.

Lauke savo eiles. Priesz ja kokia tai senele, iszrodinti gana turtinga, gal kokia aristokrate, kuri neturedama tuo tarpu pinigu gelbiasi užstatydama brilijantus, idant savo laidokeliui anukui sugauti pinigu kazyriavimui.

Susižere senute du szimtu rubliu auksu, vienomis deszimtinemis. Suskambejo auksas krepszelyje, pasitrauke, kasierius pasilenke vel ant kruvos kvitu, gulincziu ant biurko.

Prisiartino arcziau prie langelio biedna mokytoja muzikos, laukdama penkiolikos rubliu — numirusio szventei.

— Jezau! Szvencziausioji Motina!

Czia, priesz ja, ant langelio lentos guli aukso deszimts rubliu, senutes pamirszta, nesužerta.

Pasidare jai akyse tamsu. Jai truko septyniu rubliu kad aplankyti tevo graba, mylimiausia kapeli... Padejo savo krepszeli ant lencziukes prie langelio, uždengdama ta auksini piniga. Kasierius atsistojo, paszauke jos numeri, iszmokejo 15 rubliu, dave kvita...

Paeme pinigus — savo ir ta.

Greitai iszejo.

Atvere placziai akis, atsiradus ant gatves nes turejo toki nujautima kad svietas yra kitokis, po tam tuojaus pasuko pirmon, kokis buvo, broman, pasislepe už vartu, nes jai rodesi, kad ja vejasi, kad ja visi mato, kad visi ant jos tik ir žiuri.

Susyk jai veiduose susimusze visas kraujas, jaute kad yra taip raudona, kaip da niekados nebuvo, kaip žalia mesa.

O paskui pradejo verkti ir visu kunu virpeti. Tuojaus pasuko atgal in lombarda. Apsiszluoste skarele akis, prisiartino prie langelio.

— Ponas kasieriau...

Kasierius pasižiurejo per akuloriu virszu, — juk ji czia nesenei buvo.

— Ka, — paklause neramiai.

— Ponas kasieriau, asz ponui noriu ka nors pasakyti.

Kasierius suakmenejo. Mislijo apie kokia nors svarbia klaida, prie pinigu jai iszmokejimo. Greitai iszejo isz savo kletkos, nusivede ja atskirian kambarin.

— Kas atsitiko?

Szirdis jos neiszlaike.

Puole prie koju senam kasieriui.

— Ponas, asz pavogiau 10 rubliu. Toji ponia, kuri buvo priesz mane, paliko ant langelio 10 rubliu ir asz paemiau juos.

Klupojo ji prie senelio koju.

— Del Dievo, tegul ponia atsistoja.

— Sztai deszimt rubliu, tegul mane ponas tuojaus atiduoda palicijai, tegul mane ponas pancziais surakina, bet pone, susimylek, nemislyk, kad asz esu vagilka. Asz neesu vagilka, malones ponia, tegul pražusiu kalejime bet nemislyk kad asz esu vagilka!

Ir verke taip prie kasieriaus koju.

Vos ja pakele, suramino, deszimts rubliu paeme, pasodino ja ant kreses, pasilenke prie jos, pabucziavo jos veida, isz sopulio karszta ir isz baisiu misliu sukaitusi...

— Ne, vaikeli, neatiduosiu ponios policijai, — ponia neesi vagilka.

O tuojaus palaukus kalbejo tyliai kaip in save.

— Bet turi buti baisiai labai, o labai, labai laiminga.

Ir iszvede ja ant trepu.

Pirmu sykiu mirus tevui tais metais jo kapo neatlanke.

ŽOLIU ISZPARDAVIMAS

Trukžoliu, Ramuneliu, Liepos-žiedu, Valerijonu, Puplaiszkiu, Katmetiu, Senesu, Apvyniu Ciobraliu, Czemericziu, Kadagiu vuogu, Naszleliu, Aleru szakniu tik po 60c svaras už kožna. Saruoczio 60c už puse svaro. Geriausia stambi trajanka 3 pakeliai tik už $1. Kitokiu visokiu žoliu pakeliuose $10 vertes tik už $5 iki Kalėdu.

M. Žukaitis, Spencerport, N. Y.

Szi Banka yra Narys
Federal Reserve System
IR
Federal Deposit Insurance Corporation
—$—
Union National Bank
KAMPAS MAIN IR CENTRE ST.
MAHANOY CITY, PA.

APVAIKSZCZIOJIMAS PIRMUTINIO TELEGRAFO.

Ana diena buvo apvaikszcziojimas 75-metinio iszradimo pirmutinio telegrafo, New Yorke. Mete 1861 likos siunstas pirmutinis telegrafas isz San Francisco in Washingtona, D. C. Daktaras Briggs žiuri kaip operatorius S. Brester priima taji pirmutini telegrafa. Žmones isz pradžiu netikejo kad per skambinima ženklu galima siunsti per drata žines isz vieno galo Amerikos in kita.

ATEIVIAI, GAUDAMI PASZIALPA GALI BUT PILIECZIAIS

Ar ateiviai, kuriuos bedarbis priverte praszyti ir imti laikinos vieszos pagialbos, sulaikyti nuo Amerikos pilietystes?

Pereitais keliais menesiais tai buvo labai svarbus klausymas.

Tarpe nekuriu žmoniu, kurie antagonistiszkai žiuri in ateivius, yra toks nusistatymas — neduoti nedirbantiems nepiliecziams paszialpos. Ir nuo tos ruszies žmoniu jau girdime obalsius iszdeportuoti isz Suv. Valstiju tuos ateivius. Bet turime czia teisingai pažymeti kad pats Kongresas apie tai visai nesirupino ir nieko neveike.

Pereita Birželio menesi, teisdaris federaliame teisme Louisianos valstijoje, visai nedave, griežtai atsake, duoti pilietyste ateiviams, kurie gavo paszialpos. Tas nusprendimas placziai raportuotas Anglu kalbos spaudoje ir visur giriamas tu žmoniu, kurie visuomet stovejo ir stovi priesz ateivius. Bet ju džiaugsmas buvo labai trumpas. Civilines organizacijos, prie kuriu skaitome Foreign Language Information Service, tuoj pradejo veikti kad gavus antra iszklausyma to svarbaus klausymo. Toks antras iszklausymas buvo duotas ir originaliszkas nusprendimas pamainytas. Nusprendimas, kuris butu buves vartojamas priesz ateiviu (ant paszialpos) naturalizavima buvo paszalintas.

Originaliszkas nusprendimas liete keturis ateivius, du Italus, viena Greka ir viena isz Pietu Amerikos ateivi, kurie visi prasze pilietystes Louisianos valstijoje. Ju praszymus svarste teisdaris Wayne G. Borah. Jis rado kad keturi praszytojai buvo bedarbiai ir todel jis laike kad jie "negalejo finansiszkai remti Suv. Valstiju valdžia. Kad per pereitus penkis metus jie gavo federales ir valstiszkos paszialpos arba paszialpini darba. Ir juos negalima skaityti kaipo prisiriszusius prie Suv. Valstiju konstitucijos principu arba geros tvarkos ir laimes Suv. Valstiju kaip instatymas reikalauja.

Foreign Language Information Service ir kitos organizacijos ant syk mate baisuma tokio nusprendimo. Neužilgio gal kiti teisdariai kitose szalies dalyse butu taip pat laike. Tas nusprendimas invede nauja kvalifikacija del Amerikos pilietystes, kuri butu sulaikius nuo naturalizavimo tukstanczius kitur-gimusiu ateiviu kurie kentejo nuo ekonomiszko krizio ir kuri jie negalejo kontroliuoti. Komitetas tapo organizuotas New Orleans isz dvieju vietiniu advokatu, kurie dave patarnavima keturiems ateiviams. Pasirode, kad, kaip ir su tukstancziais kitu žmoniu, jie galejo ir norejo dirbti ir kad jie save ir ju szeimynas užlaike iki užpuole sziadienos sunkieji laikai ir ateme nuo ju darbus ir iszbaige sutaupytus pinigus.

Tie advokatai bande darodyti kad ateivis galetu daug geriaus finansiszkai prisideti prie szalies geroves jeigu pavelintas tapti pilieczju nes kaipo ateivis jis turi kenteti visokia neapykanta ir nekuriose valstijose jis legaliszkai sulaikytas nuo nekuriu profesiju ir užsiemimu. Faktai paduoti, kurie parode, kad nekuriose valstijose pilietyste yra butinas reikalavimas tapti rokundu vedeju, architektu, aukcijonierium, balsamuotoju arba graborium, kasyklu virszininku, katilu inspektoriu, teismo stenografistu, dantistu, gydytoju, advokatu, nejudinamo turto mekleriu, vaistininku, pardaveju alaus ir kitu svaiginancziu gerymu, inžinieriu ir daugybe kitu.

Gaila, kad kuomet teisdaris Borah pamaine savo originaliszka nusprendima, taip nedare kaipo principiniu dalyku, bet jis tik stengesi skirtuma daryti tarpe tiesogines paszialpos ir "darbo paszialpos." Bet kaip ten nebutu, svarbu, kad nusprendimas pakeista.

F.L.I.S.

TYMAI IR JU SULAIKYMAS

Tymai yra pavojingesne ir rimtesne liga negu motinos mano. Vien tik New Yorko mieste tymai yra priežastimi daugiaus mircziu negu nuo visu kitu kudikystes ligu in kruva sudetu. Mes neturime jokio "vaccine" kuri ant visados apsaugotu nuo tymu bet mes tik galime praszalinti dauguma pavojaus nuo ligos. Ir tai yra per inczirszkijima mažos daleles kraujo vieno isz tevu.

Jeigu vaikai kurie buvo iszstatyti tai ligai gautu toki inczirszkijima kraujo vieno tevo, tai liga juos neužpultu, arba tik lengvai ja sirgtu. Jie greitai pasveiktu ir gal per visa savo gyvenima antru kartu neapsirgtu taja liga.

Kiekviena motina privalo ta žinoti apie tymus. Liga yra neiszpasakytai limpanti priesz iszberima, užpuolima — kada sergantis pradeda szniokszuoti ir liga panaszi in paprasta szalti. Jeigu tavo vaikai bovinosi su ta liga sergancziais vaikais tai kaip tik greit apie tai sužinosi — kaip tik persitikrinsi kad anas vaikas tymais serga tuoj nuvesk vaika pas gydytoja ir praneszk jam apie tai. Tavo gydytojas patars kas geriausia daryti. Gal jis patars "augusiojo kraujo" pagydijima.

Bet szitas gydijimas turi buti vartojamas tik kuomet tavo vaikas buvo iszstatytas ligai. Bet jeigu vaikas liga jau serga ir nežinojai kad jis save iszsistate tai ligai tai jau tada jis reikalauja svarbiausios medikaliszkos priežiuros. Ypatingai su jaunais vaikais reikia gydytoja kuogreicziausia paszaukti.

Pavojingas pripratimas motinu leisti sveikus vaikus prie tymais sergancziu kad "visi sykiu liga sirgtu" jau nyksta nes daugumas tevu sziadien geriaus supranta sveikatos taisykles negu kada nors praeityje. Kad nors drutas senesnis vaikas gali greitai pasveikti nuo tymu bet jo jaunesnis ir silpnesnis brolis arba sesute gali užsikresti plauczių uždegimu, kuri liga tankiai seka tymus ir nuo kurios labai daug vaiku mirszta.

Manykite kad tymai yra pavojinga liga tad neturesite apgailestavimo. —F.L.I.S.

TARADAIKA

Elzbietos porte naujienos ne kas,
Nekuriuos nubaus Dievas,
Jeigu nepaliaus girtuokliauti,
O motereles paleistuvauti.
Nedeliomis kaip laukinei staugia,
Vieni kitiems plaukus iszrauja,
Kaip kruvini meiteliai vaikszczioja,
In visokias urvas landžioja.
Atvažiuosiu in tenais vela,
O-gi bus jums verksmas ir beda,
Ba nuo manes neisztruksite,
Ant keliu visi suklupsite;
Atleidimo praszysite,
Ir staugsite.

* * *

Isz tenais in Džerze pasukau,
Nuvarke truputi užtrukau,
Ant vakaruszku tenais užejau,
Kampelyje sau atsistojau,
Sztai atejo kokis tai biznierius,
Nuduodamas kad yra milijonierius,
Keles bumaszkas ant stalo padejo,
Ant mergicu aplinkui žiurejo.
Mat norejo priesz visas pasirodyti,
Su pinigais prie ju prisigerinti,
Kad prie saves tokiu budu prisitraukti,
Ir su joms draugauti.
Merginos suprato kvailio mieri,
Keles czierkeles drauge iszgere,
Bet namo su juom ne ejo,
Mat daugiau proto turejo.
Kad butu daugiau tokiu merginu,
Kurios laikosi doru vaikinu,
Tada toki kvailei nesikabintu,
In kitur sau iszbostintu.

* * *

Grinorelis isz Lietuvos pribuvo
In Najorko miesta pakliuvo,
Gyresi kad ne velnio nebijo,
Niekas ji užkabint czionais neatsivožijo.
Bet czionais velniai daug smarkesni,
Nieko nebijo ir daug smarkesni
Amerikoniszki velniai ji gerai pamokino,
Keliolika per terla iszdalino,
Amerikoniszku citizenu padare
Ir jam žioti uždare.
Dabar suprato nebagelis,
Silpnas ir žalias grinorelis,
Kad czionais velniai neiszpuosuoja,
Žalia-skurius gerai iszmankioja.
Visiems taip ragus apdaužo,
Kaip kada ir kaulus laužo,
Matot grinoreliai czion Amerikoj kitaip,
Su tokiais atsitinka taip,
O ne vienas sau kalba:
"Kaip asz in Amerika nukeliausiu,
Ragais visus tenais iszbadysiu,
Asz jiems parodysiu,
Pagal savo graju paszokysiu."
Bet tokius galinczius tuoj apmalszina,
Ant kedes pasodina,
Tuojaus citizenu padaro,
Pasiutima isz užpakalio iszvaro.
Geriau, mieli sakaleliai,
Lietuvos grinoreliai,
Pribuve in czia tykei sedekite
In akis niekam nelyskite ir
laikraszti "Saule" skaitykite.

ŽINIOS VIETINES

— Szi Ketverga apvaikszti-nesime Amerikoniszka szvente Thanksgiving Day arba Padekavones diena, kaipo dekavone Dievui už aplaikytas nuo Jo visokias malones ir mielaszirdystes.

— Nekurie biznieriai mieste pasiskunde palicijai buk aplaike keliolika neteisingu dvideszimt-doleriniu bumaszku nuo nežinomu ypatu. Bumaszkos yra labai blogai atspaudintos ir galima jas lengvai pažinti kas pinigus naudoja ir iszleistos ant New Yorko bankos. Vietine palicija su pagialba valdiszku detektyvu tyrineja kas jas praplatino po musu aplinkine.

— Nedelioje atsibuvo pirmos sukaktuves atmintis uždejimo Jezaus Vardo draugijos, Szv. Juozapo svetaineje. Visi nariai dalyvavo tame vakarelyje. Priesz atidaryma susirinkimo, koras isz jaunu vyru sudainavo keles daineles. Kunigas M. Brundza, isz Chicagos, pasake pirmutine prakalba, primindamas taipgi apie 'draiva' (vaju) ant užsiraszymo Katalikiszku laikraszcziu o kitus paniekino, kas buvo visai netinkama ant tokio susirinkimo ir pasilinksminimo vakarelio ir tokia prakalba nepatiko del daugelio susirinkusiu. Po tam kalbejo Angliszkai Dr. N. Brennan, isz Shenandoah. Po tam svetelei likos pavieszinti užkandžiais ir gerymais. Dr. Tacelauckas buvo pirmininku tojo vakarelio.

— Nedelioje atleke eroplanu, isz Indianapolis, Indianos, Hilaras, sunus redaktoriaus "Saules", kuris turi užsiemima su Bell telefono kompanija. Tikslas jo atlekimo buvo dalyvauti laidotuvese savo tetos, mirusios Reginos Kaziunienes bet per bloga ora pasivelino. Eroplanas sustojo Barnesvilles stotyje isz kur likos parvežtas jis namo per broli Florijona. Draugia su juo atleke pulkininkas Wilfred E. Brown, kuris priguli prie observatiszko szvadrono eroplanu divizijoj. Po pasisvecziavimui keles valandas likos nuvežtas su savo draugu ant stoties, su gerais velinimais nuo tevu, brolio ir dedžiu.

— S.L.A. Jubilejines Prakalbos, kurias rengia S.L.A. 211 kuopa, kartu su S.L.A. pirmu apskriczin Seredoj, Lapkr. —November 25 d., Knights of Columbus Svetaineje, W. Mahanoy St., Mahanoy City, Pa. Pradžia 8-ta val. vakare. Svarbiausia kalba pasakys Adv. A. O. Szalna, isz Boston, Mass. Gerbiami S.L.A. nariai ir visi Mahanoy City ir apylinkes Lietuviai bei Lietuves: Sziomis dienomis sukanka lygiai 50 metu nuo to laiko kada Susivienijimas Lietuviu Amerikoje pradejo savo gyvybe. Ir kadangi szimet szvenciame S. L. A. Auksini Jubilieju, todel privalome skaitlingai susirinkti ir iszklausyti ka kalbetojai pasakys. Jokios kolektos nebus. Inžanga visai dykai visiems.

Dr. T. Tacielauskas
Pirmutinis Lietuviszkas Dentistas Mahanojuje
Persikele in nauja vieta po adresu 30 E. Mahanoy St. Mahanoy City

TEISINGUMAS IR MIELASZIRDYSTE

Du prieteliai keliavo po Italiija. Kaip dauguma kitu jaunu žmoniu pamete tikejima ir jie savo tikejima pamete, kuris jiems isz jaunu dienu buvo inskiepintas. Vienas isz ju net rode tikra savo neapykanta prie visko, kas jam tikejimo teisybes primindavo. Antras buvo daugiau abejojancziu ir savo klaidose seke savo prieteliu.

— Karaliuk, — kalbejo atsisveikindama motina antram, — Karaliuk, mano szirdis labai daug kenczia nuo tavo be-Dieviszkumo ir drebu, mislydama apie baisia Dievo bausme kokia sziame ir aname svviete nusiuns ant taves. Duok man ta patieszijima, prižadek man kad laike savo keliones ta szkaplieriu ant saves nesziosi. Daviau tau viena prie pirmosios tavo Komunijos, imk ta antra dabar isz mano ranku. Nors turesiu vilti kad Dievo Motina, kurios globon tave pavedu, laikys tave savo prieglobstyje ir gal kada nors tau atvers akis ir apszvies prota.

Karolius sutiko su motinos reikalavimais ir pasijuokdamas isz jos tikejimo ir vilties, leido uždeti ant saves szkaplieriu, koki jam motina buvo parengus.

Stebedamasis isz visu gamtos ir dailos gražybiu, apie kokias Italijoj taip tankiai per poetu apraszymus ir giesmes girdime ir sutinkame, du keliauninkai susilaike apžiureti paminklus ir apylinkes, kokias pakeliui sutikdavo. Taip noredami pamatyti puikiausia regini, koksai nuo Alpu kalnu persistato, jo abudu siauru ir stacziu takeliu, einancziu takeliu, einancziu tiesiog ant tu kalnu.

Tas buvo Rugpiuczio menesyje. Saule skaiscziai szviete ant dangaus neužtemdinta jokiu debeseliu o deganti jos spinduliai kaipo kokia ugnia pripilde ora. Tvankas buvo nepakeliamas, nei jokis vejelis to ugniszko karszczio neszvelnino.

Ant to kelio keleiviai sutiko du zokoninkus pesczius ton paczion pusen einanczius. Zokoninkai tie sunkiuose rubuose buvo labai nuilse, ju veideliai aplieti prakaitu, isz ko jauni bedieviai pradejo juoktis. Mat jiems raitiems buvo gerai keliauti. Bet zokoninkai in tai nieko nepaisydami ejo sau ramiai ir kalbejo ražancziu, taigi ju toksai Dievobaingumas dar labiau jaunikaiczius vede pagundiniman ir juokesi kiek tik jie galejo.

Staiga pakilo smarkus ir baisus vejas, dangus apsiniauke juodais debesiais, viesula pradejo neszioti smiltis, eme griaudet ir perkunijos trankyti ir ant galo pradejo smarkiai lyti.

Zokoninkai paskubino savo žingsnius ir aplenke savo draugus, kuriu pabugia arkliai vos vilkosi priesz kalna. Laikais kelias tarp tu smilcziu pustyniu isznykdavo, nebuvo matyt. Medžiai nuo smarkaus vejo linko ir lužo o nuo baisios perkunijos trenksmo drebejo vienas keliauninkas, tasai kuris ant saves nesziojo Motinos Dievo szkaplieriu. Laimingas buvo toje valandoje kad jis nuo savo motinos prieme nenoromis szkaplieriu o dabar prie krutines ji spaude ir szauke Motinos Dievo pagialbos.

Juokesi isz jo bedieviszkas jo draugas piktžodžiaudamas ant Dievo ir ant visko. Kada smarkus žaibas ant jo galvos perplesze debesius ir tuojaus toks galingas perkunas trenke kad rodosi priesz ta trenksma visas prigimimas savo galvas nulenke. Arkliai priesz blizganczius žaibus kaip tik ant koju laikesi o tuo tarpu nelaimingasis bedievis, pakeldamas auksztyn atkakliai galva, tarytum Dievo perkunu jis nepersigas!

— Belskite, belskite Dievo perkunai, asz jus nebeiszsigasiu!

Girdedamas ta atkaklu ir bedieviszka piktžodžiavima tokiame baisiame laike, Karolius isz persigandimo sudrebejo ir savo szkaplieriu vis prie krutines spaude... bet jau ugninis pazaras juos apdenge ir jo draugas perkuno užgautas isz sitiese negyvas ant žemes.

Karolius baisiausiai pergazdintas sukerta arkli idant kuogreicziausiai isz tos vietos pasitraukti... bet kas-gi nuo Dievo rustybes gali pasislept? Nauja, milžiniszka szviesa aplinkui visas uolas apszviete ir baisus balsas, baisesnis už užmuszto draugo balsa pradejo kartoti:

— Muszk! deginkl!

Ar tai Karolius, beveik be sanmones isz baimes, savo vaidentuveje girdejo savo draugo baisu piktžodžiavima? Nežinia bet baimes apimtas atsidave globon Marijai, kuriai jo motina buvo pavedus. Szvento Bernardo maldele, "Atmink," kuria vaiku budamas tankiai kalbejo, atejo jam dabar ant mislies ir ja su dideliu Dievotumu pradejo kalbeti.

Arklys, nemažiau kaip raitelis pergazdintas leidosi greitai pirmyn ir tuojau pavijo du zokoninkus, isz kuriu priesz valandele abudu bedieviai begediszkai juokesi.

— Tai ne asz isz jus juokiausi! — szauke Karolius juos pasivijas, — tai mano biednas prietelius!

Bet debesiai vela su didžiausiu trenksmu trynesi ir antru sykiu rodesi Karoliui kad tarp griausmu ir perkuniju baisus mirusio prieteliaus piktžodžiavimo atbalsis po ora nuolatos skraidžiojo.

— Muszk! deginkl! — pagiežos balsas szauke.

Karolius nulipo nuo arklio ir puole po koju zokoninkams.

— Gelbekite mane! — szauke, — meldžiu jus, gelbekite mane!

Zokoninkai nustebinti susilaike, nežinodami ka toji regykla reiszkia.

— Tai ne asz isz jus juokiausi, melskites už mane idant mane Dievo teisybe, kaip mano drauga neužmusztu.

Ar tai delei proto netekimo Karoliui tame laike pasirode kad girdi antra balsa kuris buk atsako pirmajam:

— Negaliu muszti! Marija, Motina mielaszirdystes, prie kurios jis szaukesi, sulaiko mane!

Daugiau numires, kaip gyvas, jaunikaitis kartojo savo praszymus. Griebesi abiem zokoninkams už ranku ir glausdamasis prie ju apreiszke kad nuo ju nepasitrauks ir jeigu nuo tos Dievo teisybes iszeis sveikas tai visa savo gyvenima pakutavos.

Netoli nuo tos vietos uoloje buvo iszkalta urva. Zokoninkai ir Karolius tenai pasislepe ir klupojant melsdamiesi lauke vetros galo.

Kada dangus prasiblaive visi trys pasuko atgal ir atrado Karoliaus drauga be gyvasties gulinti ant žemes. Jo kunas buvo juodas ir kaipo ugnimi sudegintas.

Karolius, kaip tai baimeje budamas, prižadejo, nuo zokoninku nesiskyre. Tieji Dievo tarnai prigulejo prie kliosztoriaus gulinczio antroj pusej kalno. Karolius in tenai su zokoninkais nusidave, pasiliko Szv. Pranciszkaus zokoninku ir kasdiena Dievo Motinai dekavojo kad ji iszgialbejo nuo dideles Dievo bausmes kokia patiko jo drauga.

Karolius ilgus metus gyveno zokoninku budamas ir ta savo atsitikima nuolatos visiems pasakodavo sakydamas:

— Dievotai nesziokite Marijos szkaplierius kurie jums primins kad Dievo motina jus savo globoje laiko tuo kart jusu szirdyse bus didesne meile ir viltis. Asz taipgi szkaplierius nesziojau, prie Marijos pagialbos szaukiausi ir toji mielaszirdystes Motina nuo baisios mirties mane iszgialbejo...

SHENANDOAH, PA.

— Praeita Ketvergo vakara dukterys su pagialba savo draugiu ir draugu padare "suprize" parte del savo mylimu teveliu, ponstvos Jokubo ir Monikos Barausku, kurie taja diena apvaikszinejo savo 37 metu sukaktuves vedusio gyvenimo. Veliname ponstvai Barauckam sveikai sulaukti auksiniu sukaktuviu ir ilgo pagyvenimo.

— Laidotuves a.a. Reginos Kaziunienes (Boczkauskiutes), kuri mire praeita Sereda, atsibuvo isz koplyczios ant 128 S. Jarden uly. Kunas palaidotas puikiam metaliniam grabe su metaliniu uždangalu. Kunigas Karalius laike Miszias kaipo ir trumpas pamaldas prie jos kapo ant Szv. P. Marijos kapiniu. Graba nesze P. Gabrisz, Florijonas Boczkauskas, Romanas Boczkauskas, Leonas Boczkauskas, Mikolas Slavickas ir Kazimieras Derencziu. Visiems tiems, kurie dalyvavo laidotuvese ir tiems kurie padovanojo Misziu korteles ir žiedus, taria szirdinga acziu Kaziunu ir Boczkausku szeimynos ir lai visiems Dievas už tai atlygina.

Girardville, Pa. — Praeita Ketvergo ryta tarp czionaitiniu angliniu butlegeriu kilo nesupratimas isz kurio kilo muszty-ne. Jurgis Baliukas, jo du sunus Albertas ir Antanas ir James Willis ir jo brolis Williamas, visi likos aresztavoti už pasipriesziniima palicijai ir konsztabeliui. Visi likos pastatyti po kaucija. Mikas Kuszvar likos sužeistas su kirviu.

Mount Carmel, Pa. — Jokubas Pietrovski ir žmogus vardu Mikas, sededami ant žemes, staigai žeme ingriuvo in senas kasyklas ir abudu prarijo. Kiti žmones pamatia ju nelaime, greitai juos iszkase už keliu valandu gyvus bet sužeistus.

KVITU KNYGELE Draugystems, del iszmokejimo pinigu ligoniams. Preke . . . 25c.
KVITU KNYGELE Draugystems, del Kasieriaus, nog sudetu pinigu ant susirinkimu. Preke . . . 25c.
W. D. BOCZKAUSKO-CO., Mahanoy City, Pa.

APSAUGA JUSU SENATVEJE

VISIEMS KURIE SULAUKS 65 METU MOKES PENSIJA.

BLANKOS JAU ISZSIUNSTOS.

Svarbu, kad kiekvienas Amerikos darbininkas — vyras ar motere — pilietis ar ateivis — suprastu Sociales Apsaugos Instatymo senatves naudu (benefits) skyriu, Social Security Board Washingtone sziadien pranesze, nes su Lapkriczio 24ta diena, kiekvienas dirbtuves, ofiso, krautuves, szapos, kasyklos ir fabriko darbininkas gaus sociales apsaugos sanskaitos aplikacija (social security account application), ir darbininkas tures sugražinti szita aplikacija su reikalingoms informacijoms ne veliaus Gruodžio men. 5 d., idant valdžia galetu praeti sociales apsaugos sanskaita, kad jis galetu gauti jam prigulinczias senatves naudas.

Kaip darbininkas gaus szitas aplikacijos blankas ir kaip jis privalo jas sugražinti valdžiai bus praneszta truputi veliaus szitame laikrasztyje. Tuo tarpu, Social Security Board duoda sekanti trumpa paaiszkinima apie kaip Instatymo senatves naudos skyrius lieczia Amerikos dirbanti vyra ir dirbanczia motere.

Dabar yra instatymas szitoje szalyje, kuris duos 26 milijonams dirbancziu žmoniu kiek nors pinigu kuomet jie pasensta ir sustoja dirbti. Szitas instatymas, su ir kitoms naudoms, buvo Kongreso pravestas praeita meta ir jis vadinamas "Social Security Act."

Po szituo instatymu Suv. Valstiju Valdžia siuns czekius kožna menesi pasitraukusiems nuo darbo darbininkams, vyrams ir moterems, kuomet jie jau pasieke 65 metus ir kurie prisilaiko prie instatymo keliu lengvu reikalavimu. Szitas instatymas lieczia darbininkus, nepaisiant ar jie piliecziai ar ne piliecziai.

Ka Tas Jums Reiszkia.

Tas reiszkia kad jeigu dirbi kokiame nors fabrike, szapoje, kasykloje, dirbtuveje, krautuveje, afise, arba beveik bile kokios ruszies biznyje ar industrijoje, tai ateityje gausi paszialpos. Kuomet sulauksi 65 metus, arba daugiaus, ir parsitrauksi nuo darbo, gausi valdiszka czeki kas menesi, per visa liekama gyvenima, jeigu kada nors dirbai (viena diena ar ilgiaus) kiekviename isz bile 5 metu poo 1936 metu ir jeigu per ta laika uždirbai isz viso $2,000. arba virsz.

Turesi teise gauti tokius czekius. Juos gausi nepaisiant kiek turto arba ineigu turesi. Instatymas juos vadina "Old Age Benefits" po "Social Security Instatymu." Jeigu nori dirbti po 65 metu, tai menesinius czekius nuo Valdžios gausi tik kada nutarsi nuo darbo prasitraukti.

Czekiu Suma.

Kiek gausi kuomet sulauksi 65 metu prigules nuo kiek uždirbai algose industrialiszkame arba biznio užsiemime tarp Sausio 1 d., 1937 m., ir tavo 65 metu gimimo dienos. Vyras, ar moteris, kuris gauna gera alga ir turi nuolatini darba visame jo arba jos gyvenime gali gauti net iki $85 in menesi per visa gyvenima po 65 metu. Jeigu tave instatymas apima, tai mažiausia suma kuri bus iszmoketa bus $10 in menesi.

Jeigu Dar Jaunas.

Sakykime, kad gali dirbti dar per 30 metu. Jeigu paprastai uždirbi apie $25 in sanvaite arba $1,300 in metus, tavo czekis kuomet sulauksi 65 metus, bus $45 in menesi ant viso gyvenimo (po tu metu). Jeigu uždirbi $50 in sanvaite, arba $2,600 in metus, tai gausi $63.75 in menesi per visa gyvenima po 65 metu.

Jeigu Esi Vidutinio Amžiaus.

Sakykime, kad jau sulaukei 55 metu, ir dar turi apie deszimts metu padirbti iki 65 m. Daleiskim, kad uždirbi $15 in sanvaite Kuomet sulauksi 65 metus ir sustosi dirbti, tai gausi czeki ant $19, kožna menesi per visa gyvenima. Jeigu uždirbi $25 in sanvaite per 10 metu, gausi truputi suvirsz $23 in menesi nuo Valdžos per visa gyvenima.

Mirties Atsitikime.

Jeigu numirtum priesz gavima menesinio czekio, tai tavo szeimyna gaus mokesti pinigais pasiekiant 3½ centu del kiekvieno algose uždirbto dolerio po 1936 m. Pav., jeigu numirtum sulaukes 64 metus, ir jeigu uždirbai $25 in sanvaite per 10 metu priesz ta laika, tavo szeimyna gauna $455. Kiton pusen, jeigu nedirbai gana ilgai gauti regulariszka menesini czeki, kuomet sulauki 65 m., tai gausi suma vienoje kruvoje arba jeigu numirtum tavo szeimyna gaus suma vienoje kruvoje. Suma to irgi bus 3½ centu kiekvieno alguose uždirbto dolerio po 1936 m.

Taksai.

Tas pats instatymas, kuris aprupina szitas senatves naudas tau ir kitiems darbininkams, paskiria nekuriuos naujus taksus kurie turi buti užmoketi Suv. Val., Valdžiai. Szituose taksus kolektuos Suv. Val., Iždo Departamento Bureau of Internal Revenue, ir klausymai apie juos turi buti pasiunsti tam biurui. Instatymas irgi insteigia "Old Age Reserve Account" Suv. Val., Iždo, ir Kongresas autorizuotas indeti in szita rezervo sanskaita kasmet užtektinai pinigu aprupinti menesinius mokeszczius, kuriuos tu ir kiti darbininkai gausite kuomet sulauksite 65 metus.

Tavo Dalis Taksu.

Szito instatymo reikalaujamus taksus tu ir tavo darbdavis mokesite. Per ateinanczius tris metus mokesi apie 15 centu in sanvaite, gal 25 centus in sanvaite, gal 30 centu in sanvaite, arba daugiaus, tas priguli nuo kiek uždirbi. Kitais žodžiais, per sekanczius tris metus, su Sausio 1 d. 1937 m., užmokesi 1 centa del uždirbto dolerio ir pacziu laiku tavo darbdavys užmokes 1 centa del kiekvieno tavo uždirbto dolerio iki $3,000 in metus. Dvideszimts szeszi milijonai darbininku ir ju darbdaviai mokes pacziu laiku.

Po pirmu triju metu — tai bus 1940 m., mokesi ir tavo darbdavys mokes 1½ cento už kiekviena uždirbta doleri, iki $3,000 in metus. Tai bus triju metu taksai, ir tada su 1943 m., mokesi 2 centus, ir tiek tavo darbdavys, už kiekviena uždirbta doleri per kitus tris metus. Po tam, tu ir tavo darbdavys, atskirai mokesite use cento daugiaus per kitus tris metus, ir galu gale, 1949 m., tai dvylika metu nuo dabar, tu ir tavo darbdavys mokesite po 3 centus už kiekviena uždirbta doleri, iki $3,000 in metus. Tai augszcziausia suma kuria kada nors mokesite.

Tavo Darbdavio Taksu Dalis.

Valdžia tuos abiejus taksus kolektuos nuo tavo darbdavio. Tavo dalis bus atmuszta nuo tavo algos. Valdžia nuo darbdavio kolektuos tiek pat kiek nuo tavo algos numuszta.

Tas taip veiks, kad nors ir pradesi dirbti kitam, taip ilgai kol tu dirbsi fabrike, szapoje, kasykloje, afise, krautuveje ar kitoje panaszioje biznio vietoje. (Ukiu darbininkai, naminiai darbininkai privatiszkuose namuose, valdiszki darbininkai ir panaszaus darbo darbininkai nepapuola po szitu taksu).

Senatves Rezervo Sanskaita.

Senatves Rezervo fondas Suv. Valstiju Iždе traukia pelna ir Valdžia gvarantuoja, kad pelnys nemažiaus kaip 3 nuoszimczius. Tas reiszkia kad 3 centai bus prideti prie kiekvieno dolerio in fonda kas met.

Gal tavo darbdavys turi senatves pliana jo darbininkams. Jeigu taip, tai valdžios senatves naudos plianas su tuom nesisukirs. Darbdavys gali pritaikinti jo pliana prie valdžios pliano.

Kiek gausi nuo Valdžios pliano visuomet bus daugiaus negu užmokesi taksais, ir paprastai, daugiaus negu galesi gauti padedant lygia suma pinigu kas sanvaite kitokiu budu.

— JUOKAI. —

Ponas ateina pas Žyda pirkti žuvu bet matydamas jog negyvos, kalba in Žyda:

— Tosios žuvys negyvos!

Žydas: — O ar ponas kada matei idant kas valgytu gyvas žuvis?

Ponas: — Teisybe, gyvos nesivalgo bet gyvos perkasi.

Ž. — Nu, praszau pono, juk ir mesa negyva parsiduoda...

P. — Tai mesa bet ne žuvys.

Ž. — Nu, tai vis mesa ar tai nuo jauczio ar nuo karves ar nuo žuvies...

P. — Asz ten su tavim nesiginczysiu bet žuvu nepirksiu.

Ž. — Praszau pono, juk jos gyvos, tiktai miega.

P. — Na, tai atneszk man tada, kaip jos pabus...

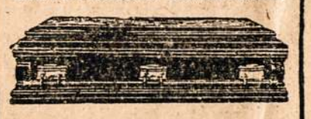
C. F. REKLAITIS
Mahanojaus Isztikimiausis Graborius :: Gabiausias Balsamuotojas ::

Geriausis Ambulance patarnavimas szioj apelinkeje. Bile kokiam laike; diena ar nakti. Visada turi pilna pasirinkima metaliszku ir kieto medžio Grabu. Laidoja numirelius pagal naujausia mada ir moksla.

Turiu pagialbininke moterems. Prieinamos prekes.

DU OFISAI:
MAHANOY CITY; 516 W. Spruce St. Bell Telefonas 149
TAMAQUA, PA., 439 Willing Street Bell Telefonas 538-J

L. TRASKAUSKAS
LIETUVISZKAS GRABORIUS



Laidoja kunus numirelius. Pasamdo automobilius del Laidotuviu, Krikszt iniu, Vesieliu, Pasivažinėjimo ir t. t. Bell Telefonas 78. 520 W. Centre St., Mahanoy City